

Chambre des Représentants de Belgique

SESSION ORDINAIRE 1993-1994 (*)

24 JUIN 1994

PROJET DE LOI

portant dissolution du Fonds national de
garantie pour la réparation des dégâts houillers

PROJET
TRANSMIS PAR LE SENAT (1)

Article premier

Le Fonds national de garantie pour la réparation des dégâts houillers, institué par les lois relatives au Fonds national de garantie pour la réparation des dégâts houillers coordonnées le 3 février 1961, est dissous au 31 décembre 1997.

Art. 2

L'article 4bis, 2°, des lois relatives au Fonds national de garantie pour la réparation des dégâts houillers, coordonnées le 3 février 1961, inséré par la loi du 25 avril 1991, est complété par les mots suivants: « , si les nécessités l'exigent ».

Art. 3

L'article 8 des mêmes lois, modifié par la loi du 28 juillet 1966, est complété comme suit:

« 4° la demande visant à obtenir une réparation sur la base de la législation en vigueur doit avoir été introduite auprès du concessionnaire par lettre recommandée à la poste, le 31 décembre 1995 au plus tard. »

(1) Voir :

Documents du Sénat :

1052 (1993-1994) :

— N° 1 : Projet de loi.

— N° 2 : Rapport.

Annales du Sénat :

23 juin 1994.

(*) Troisième session de la 48^e législature.

Belgische Kamer van Volksvertegenwoordigers

GEWONE ZITTING 1993-1994 (*)

24 JUNI 1994

WETSONTWERP

houdende de ontbinding van het Nationaal
Waarborgfonds inzake kolenmijschade

ONTWERP
OVERGEZONDEN DOOR DE SENAAT (1)

Artikel 1

Het Nationaal Waarborgfonds inzake Kolenmijschade, opgericht door de wetten betreffende het Nationaal Waarborgfonds inzake Kolenmijschade, gecoördineerd op 3 februari 1961, wordt ontbonden op 31 december 1997.

Art. 2

Het artikel 4bis, 2°, van de wetten betreffende het Nationaal Waarborgfonds inzake Kolenmijschade, gecoördineerd op 3 februari 1961, ingevoegd bij de wet van 25 april 1991, wordt aangevuld met de volgende woorden: « indien de noodzaak het vereist ».

Art. 3

Artikel 8 van dezelfde wetten, gewijzigd bij de wet van 28 juli 1966, wordt aangevuld als volgt:

« 4° de aanvraag tot het verkrijgen van een schade-loosstelling op grond van de geldende wetgeving moet ten laatste op 31 december 1995 bij een ter post aangetekende brief worden ingediend bij de concessiehouder. »

(1) Zie :

Stukken van de Senaat :

1052 (1993-1994) :

— Nr. 1 : Wetsontwerp.

— Nr. 2 : Verslag.

Handelingen van de Senaat :

23 juni 1994.

(*) Derde zitting van de 48^e zittingsperiode.

Art. 4

Sur proposition du ministre des Affaires économiques, après consultation du Comité permanent des dommages miniers, le Roi fixe la provision à constituer pour couvrir les obligations imposées aux concessionnaires insolubles au profit d'un propriétaire de la surface, en vertu de la législation en vigueur après les 1^{er} janvier 1996. Sur proposition du ministre des Affaires économiques, après consultation du conseil d'administration du Fonds national de garantie, le Roi fixe le montant de la provision à constituer pour couvrir l'exécution des autres obligations de l'établissement au cours des années 1996 et 1997 ainsi que celles subsistant au 31 décembre 1997.

Les provisions visées au premier alinéa sont prélevées sur les intérêts du Fonds A générés au cours de l'année 1995 et, en cas de besoin, au cours des années 1996 et 1997. Le solde non utilisé de ces provisions au 31 décembre 1997 est versé à la Caisse des dépôts et consignations si leur maintien s'avère nécessaire. Dès qu'il n'est plus nécessaire, ce solde est réparti entre tous les concessionnaires au prorata de leur contribution pour leur constitution.

Art. 5

Avant le 31 décembre 1997, le ministre, après consultation du Comité permanent des dommages miniers, fixe pour tous les concessionnaires disposant d'un avoir au Fonds A, le montant de la provision à maintenir pour couvrir les obligations au profit d'un propriétaire de la surface en vertu de la législation en vigueur après le 1^{er} janvier 1998. Toute somme au Fonds A excédant le montant de cette provision sera restituée au concessionnaire, soit des que quinze ans se sont écoulés depuis la cessation de toute exploitation, soit lors de la dissolution du Fonds national de garantie.

La provision inscrite au nom du concessionnaire au Fonds A lors de la dissolution du Fonds national de garantie est versé sur un compte ouvert à son nom auprès d'une institution financière de son choix. Les intérêts sont capitalisés. Il ne peut être disposé de la provision qu'au profit d'un propriétaire de la surface et pour autant qu'il soit justifié d'une obligation imposée au concessionnaire par la législation en vigueur. Cette justification doit résulter soit d'une décision judiciaire coulée en force de chose jugée, soit d'une convention conclue entre le concessionnaire et le propriétaire de la surface, et homologuée par le juge de paix.

Art. 4

Op voorstel van de minister van Economische Zaken en na consultatie van het Vast Mijschadecomité, stelt de Koning de provisie vast die gevormd moet worden voor het dekken van de aan de onvermogen concessiehouders opgelegde verplichtingen ten gunste van een eigenaar van de bovengrond krachtens de wetgeving van toepassing na 1 januari 1996. Op voorstel van de minister van Economische Zaken en na consultatie van de Raad van Bestuur van het Nationaal Waarborgfonds stelt de Koning het bedrag vast van de provisie die gevormd moet worden om de uitvoering van de andere verplichtingen van de instelling te dekken in de loop van de jaren 1996 en 1997 evenals die welke na 31 december 1997 nog zouden bestaan.

De provisie bedoeld in het eerste lid worden ingehouden op de interesten van het Fonds A voortgebracht in de loop van het jaar 1995 en, indien nodig, in de loop van de jaren 1996 en 1997. Het op 31 december 1997 niet gebruikte saldo van deze provisie wordt gestort in de Deposito- en Consignatiekas indien hun behoud nodig blijkt. Zodra dit niet meer nodig is, wordt dit saldo verdeeld tussen alle concessiehouders naar verhouding van hun bijdrage in de vorming van die provisie.

Art. 5

Vóór 31 december 1997 stelt de minister, na consultatie van het Vast Mijschadecomité, voor alle concessiehouders die over een tegoed beschikken in het Fonds A, het bedrag vast van de provisie die behouden moet worden voor het dekken van de verplichtingen ten gunste van een eigenaar van de bovengrond krachtens de wetgeving van toepassing na 1 januari 1998. Elke som in het Fonds A dat het bedrag van deze provisie overschrijdt, wordt aan de concessiehouder terugbetaald, hetzij zodra er 15 jaar zijn verlopen na het stopzetten van alle ontginning, hetzij bij de ontbinding van het Nationaal Waarborgfonds.

De provisie ingeschreven op naam van de concessiehouder in het Fonds A bij de ontbinding van het Nationaal Waarborgfonds, wordt gestort op een rekening geopend op zijn naam bij een financiële instelling van zijn keuze. De interesten worden gekapitaliseerd. Men kan enkel beschikken over de provisie ten gunste van een eigenaar van de bovengrond en voor zover dit wordt gerechtvaardigd door een verplichting aan de concessiehouder opgelegd door de van toepassing zijnde wetgeving. Deze rechtvaardiging moet voortvloeien, hetzij uit een rechterlijke beslissing die in kracht van gewijde is gegaan, hetzij uit een overeenkomst gesloten tussen de concessiehouder en de eigenaar van de bovengrond, en bekrachtigd door de vrederechter.

Art. 6

Le concessionnaire peut demander la restitution du solde de la provision versée sur un compte bancaire conformément à l'article 5, au moment où il peut se prévaloir de la prescription pour chaque obligation qui lui serait imposée par la législation en vigueur. Il est statué sur cette demande par le ministre des Affaires économiques, sur avis conforme du Conseil d'Etat.

Art. 7

Lors de la dissolution du Fonds national de garantie, les créances subrogées détenues en vertu de l'article 9, alinéa 3, des lois coordonnées relatives au Fonds national de garantie pour la réparation des dégâts houillers, sont transférées à l'Etat belge, Service du crédit public du Ministère des Finances. Les règles relatives au transfert desdites créances et à l'affectation des sommes éventuellement récupérées sont fixées par le Roi sur proposition du ministre des Affaires économiques et du ministre des Finances.

Art. 8

Le Roi détermine, après concertation avec les organisations représentatives du personnel et par arrêté délibéré en Conseil des ministres, la date et les modalités du transfert des membres du personnel du Fonds national de garantie dans un ministère fédéral.

Les membres de ce personnel sont transférés dans leur grade ou un grade équivalent et en leur qualité. Ils conservent la rétribution, l'ancienneté ainsi que les droits à la pension qu'ils avaient ou auraient obtenus s'ils avaient continué à exercer la fonction dont ils étaient titulaires au moment de leur transfert.

Le statut juridique de ces membres du personnel demeure régi par les dispositions en vigueur en cette matière aussi longtemps que le Roi n'aura pas fait usage de cette compétence.

Art. 9

Les lois relatives au Fonds national de garantie pour la réparation des dégâts houillers, coordonnées le 3 février 1961, sont abrogées le 31 décembre 1997.

Art. 10

La présente loi entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Art. 6

De concessiehouder kan de terugbetaling van het saldo van de provisie, gestort op een bankrekening in overeenstemming met artikel 5, aanvragen op het ogenblik dat hij zich kan beroepen op de verjaring van iedere verplichting die hem werd opgelegd door de van toepassing zijnde wetgeving. Na eensluitend advies van de Raad van State spreekt de minister van Economische Zaken zich uit over deze aanvraag.

Art. 7

Bij de ontbinding van het Nationaal Waarborgfonds worden de gesubrogeerde schuldvorderingen, behouden krachtens artikel 9, derde lid, van de gecoördineerde wetten betreffende het Nationaal Waarborgfonds inzake Kolenmijnschade, overgeboekt naar de Belgische Staat, Dienst van het Staatskrediet van het ministerie van Financiën. De voorschriften met betrekking tot de overdracht van deze schuldvorderingen en tot de bestemming van de eventueel teruggewonnen bedragen worden vastgesteld door de Koning op voorstel van de minister van Economische Zaken en van de minister van Financiën.

Art. 8

Na overleg met de representatieve organisaties van het personeel en bij een in Ministerraad overlegd besluit, bepaalt de Koning de datum en de wijze van de overdracht van de personeelsleden van het Nationaal Waarborgfonds naar een federaal ministerie.

Deze personeelsleden worden overgedragen in hun graad of in een gelijkwaardige graad en in hun hoedanigheid. Zij behouden de bezoldiging, de anciënniteit evenals de pensioenrechten die ze hadden of die ze verkregen zouden hebben indien ze de functie waarvan ze titularis waren op het ogenblik van hun overdracht, hadden blijven uitoefenen.

Het juridisch statuut van deze personeelsleden blijft geregeld door de van toepassing zijnde bepalingen in deze materie zolang de Koning geen gebruik heeft gemaakt van deze bevoegdheid.

Art. 9

De wetten betreffende het Nationaal Waarborgfonds inzake Kolenmijnschade, gecoördineerd op 3 februari 1961, worden opgeheven op 31 december 1997.

Art. 10

Deze wet treedt in werking de dag waarop ze in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Bruxelles, le 23 juin 1994.

Brussel, 23 juni 1994.

Le Président du Sénat,

De Voorzitter van de Senaat,

F. SWAELEN.

Les Secrétaires, | De Secretarissen,

M. TYBERGHIE-VANDENBUSSCHE.

N. PECRIAUX.